



EURÓPSKA KOMISIA

## OCHRANA VAŠICH OSOBNÝCH ÚDAJOV

**Toto vyhlásenie o ochrane osobných údajov obsahuje informácie o spracúvaní a ochrane vašich osobných údajov.**

**Spracovateľská operácia:** Zabezpečenie online testov vo výberových konaniach organizovaných úradom EPSO.

**Prevádzkovateľ údajov:** Európsky úrad pre výber pracovníkov

**Referenčná značka:** DPR-EC-26928

### **Obsah**

- 1. Úvod**
- 2. Prečo a ako spracúvame vaše osobné údaje?**
- 3. Na akom právnom základe spracúvame vaše osobné údaje?**
- 4. Aké osobné údaje zbierame a ďalej spracúvame?**
- 5. Ako dlho uchováme vaše osobné údaje?**
- 6. Ako chránime a zabezpečujeme vaše osobné údaje?**
- 7. Kto má prístup k vašim osobným údajom a komu sa poskytujú?**
- 8. Aké máte práva a ako si ich môžete uplatniť?**
- 9. Kontaktné údaje**
- 10. Kde možno nájsť podrobnejšie informácie?**

## 1. Úvod

Európska komisia (ďalej len „Komisia“) sa zaväzuje chrániť vaše osobné údaje a rešpektovať vaše súkromie. Komisia získava a ďalej spracúva osobné údaje v súlade s [nariadením Európskeho parlamentu a Rady \(EÚ\) 2018/1725](#) z 23. októbra 2018 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov inštitúciami, orgánmi, úradmi a agentúrami Únie a o voľnom pohybe takýchto údajov [ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 45/2001].

V tomto vyhlásení o ochrane osobných údajov objasňujeme, prečo spracúvame vaše osobné údaje, ako ich získavame, ako s nimi narábame a ako zabezpečujeme ochranu všetkých poskytnutých osobných údajov, ako aj ako získané informácie používame a aké práva máte v súvislosti s vašimi osobnými údajmi. Takisto sa v ňom uvádzajú kontaktné údaje zodpovedného prevádzkovateľa údajov, u ktorého si môžete uplatniť svoje práva, zodpovednej osoby pre ochranu údajov a európskeho dozorného úradníka pre ochranu údajov.

Informácie súvisiace so spracovateľskou operáciou „Zabezpečenie online testov vo výberových konaniach organizovaných úradom EPSO“, ktorú úrad EPSO vykonáva, sú uvedené nižšie.

## 2. Prečo a ako spracúvame vaše osobné údaje?

Účel spracovateľskej operácie: Úrad EPSO zhromažďuje a používa vaše osobné údaje na organizovanie výberových konaní v zmysle článku 7 prílohy III k služobnému poriadku.

Toto vyhlásenie o ochrane osobných údajov a príslušný záznam sa vzťahujú len na spracovateľskú operáciu týkajúcu sa zabezpečenia online testov pre uchádzačov vo výberových konaniach úradu EPSO, ktorá je samostatnou spracovateľskou operáciou, ktorú zabezpečuje spoločnosť TestWe (dodávateľ úradu EPSO).

Na vyhlásenia o ochrane osobných údajov týkajúce sa výberových konaní, ktoré organizuje úrad EPSO, sa vzťahujú nasledovné vyhlásenia o ochrane osobných údajov: [Kariéra v EÚ: Európsky úrad pre výber pracovníkov je miesto, kde môžete začať! \(europa.eu\)](#).

Uchádzači sú v prípade online testovania pozvaní absolvovať skúšku cez testovaciu platformu, ktorú poskytuje spoločnosť TestWe. To si vyžaduje lokálnu inštaláciu softvéru na počítači uchádzačov. Počas skúšky stiahnutý softvér blokuje funkcie uchádzačovho počítača, aby sa zabránilo úkonom, ako je prístup k internetu alebo ku komunikačnému kanálu, ktoré by mohli uchádzačovi poskytnúť nespravodlivú výhodu. Na absolvovanie skúšky je potrebná kamera zabudovaná do počítača alebo pripojená k počítaču uchádzača.

Totožnosť uchádzača sa overí poskytnutím údajov o totožnosti a odfotografovaním uchádzača. Na začiatku sedenia uchádzač vyhotoví videozáznamy, aby sa zabezpečilo dodržiavanie pravidiel a predpisov o testovacom prostredí (videonahrávka miestnosti, v ktorej sa uchádzač nachádza, a uší uchádzača).

Počas testovania sa pravidelne každých päť sekúnd vyhotovujú fotografie a zaznamenáva sa nepretržitý zvukový záznam. Fotografovanie je potrebné na odhalenie akéhokoľvek neoprávneného správania vrátane odhalenia prítomnosti viacerých osôb. Zvukový záznam umožňuje zistiť, či uchádzač počas testovania hovorí s inou osobou.

Vaše osobné údaje sa nepoužijú na prijímanie automatizovaných rozhodnutí ani profilovanie.

## 3. Aké právne dôvody máme na spracúvanie vašich osobných údajov?

Vaše osobné údaje spracúvame, pretože:

- a) spracúvanie je potrebné na splnenie úlohy realizovanej vo verejnom záujme alebo pri výkone verejnej moci zverenej inštitúcii alebo orgánu Únie;
- b) spracúvanie je nevyhnutné na splnenie zákonnej povinnosti prevádzkovateľa údajov.

Spracovanie sa zakladá na:

- **nariadení č. 31 (EHS), 11 (ESAE)**, ktorým sa ustanovuje Služobný poriadok úradníkov a Podmienky zamestnávania ostatných zamestnancov Európskeho hospodárskeho spoločenstva a Európskeho spoločenstva pre atómovú energiu (Ú. v. ES 45, 14.6.1962, s. 1385), naposledy zmenenom delegovaným nariadením Komisie (EÚ) 2016/1611 zo 7. júla 2016, najmä na jeho prílohe III,
- **rozhodnutí** Európskeho parlamentu, Rady, Komisie, Súdneho dvora, Dvora audítorov, Hospodárskeho a sociálneho výboru, Výboru regiónov a európskeho ombudsmana **č. 2002/620/ES** z 25. júla 2002 o založení Úradu pre výber pracovníkov Európskych spoločenstiev,
- **rozhodnutí** generálnych tajomníkov Európskeho parlamentu, Rady a Komisie, tajomníka Súdneho dvora, generálnych tajomníkov Dvora audítorov, Hospodárskeho a sociálneho výboru a Výboru regiónov a predstaviteľa európskeho ombudsmana **č. 2002/621/ES** z 25. júla 2002 o organizácii a činnosti Úradu pre výber personálu Európskych spoločenstiev.

Osobitné kategórie osobných údajov uvedené v oddiele 4 spracúvame z týchto dôvodov:

- a) dotknutá osoba vyjadrila výslovný súhlas so spracovaním uvedených osobných údajov na jeden alebo viaceré konkrétne účely.

#### **4. Aké osobné údaje zbierame a ďalej spracúvame?**

Na vykonanie tejto spracovateľskej operácie získava úrad EPSO tieto kategórie osobných údajov:

##### **Osobné údaje uchádzačov potrebné na organizáciu a priebeh online testovania:**

- meno, priezvisko, e-mailová adresa, číslo uchádzača, jazyky vybrané uchádzačom na testy, odpovede uchádzača v testoch, údaje o operačnom systéme a zariadení použitých pri testoch,
- výstupy z webovej kamery počas testov vrátane snímky dokladu totožnosti uchádzača,
- v prípade online testovania sa osobné údaje týkajúce sa zdravia neposkytujú priamo spracovateľovi, ale niektorí uchádzači si môžu z dôvodu svojho dočasného alebo trvalého zdravotného stavu a/alebo zdravotného postihnutia vyžadovať osobitné úpravy testov.

Poskytnutie osobných údajov je povinné na splnenie zákonnej požiadavky, konkrétne na organizovanie výberových konaní pri výbere zamestnancov EÚ.

#### **5. Ako dlho uchovávame vaše osobné údaje?**

Pokiaľ ide o spracovateľskú operáciu týkajúcu sa zabezpečenia online testov, úrad EPSO uchováva vaše osobné údaje len počas obdobia potrebného na splnenie účelu zberu alebo ďalšieho spracovania, a to počas týchto období:

- odpovede v testoch a údaje poskytnuté na organizáciu a priebeh online testovania najviac jeden rok od dátumu online testovania,
- zábery z webovej kamery uchádzačov: zábery z webovej kamery uchádzačov získané počas testov vrátane dokladu totožnosti uchováva spoločnosť TestWe dva mesiace

a následne sú vymazané. V prípade, že zo záberov webovej kamery uchádzača vyplýva jasný dôkaz o podozrivom správaní počas testu, zábery webovej kamery uchádzača sa môžu postúpiť úradu EPSO, výberovej komisii a v prípade potreby zamestnancom zodpovedným za vybavovanie sťažností v príslušnej inštitúcii, resp. v príslušných inštitúciách EÚ a uchovávať päť rokov od dátumu online testu, aby boli k dispozícii v prípade podania sťažností podľa článku 90 ods. 2 služobného poriadku.

## **6. Ako chránime a zabezpečujeme vaše osobné údaje?**

Všetky osobné údaje v elektronickom formáte (e-mail, dokumenty, databázy, nahrané súbory údajov atď.) sú uložené buď na serveroch Európskej komisie, alebo na serveroch jej dodávateľov. Všetky spracovateľské operácie sa vykonávajú podľa rozhodnutia Komisie (EÚ, Euratom) 2017/46 z 10. januára 2017 o bezpečnosti komunikačných a informačných systémov v Európskej komisii.

Zmluvní partneri Komisie sú viazaní osobitnou zmluvnou doložkou, ktorá sa vzťahuje na všetky operácie spracúvania vašich údajov vykonávané v mene Komisie, a povinnosťami zachovávaní dôvernosti vyplývajúcimi z transpozície všeobecného nariadenia o ochrane údajov v členských štátoch EÚ [všeobecné nariadenie o ochrane údajov, nariadenie (EÚ) 2016/679].

Na ochranu vašich osobných údajov zaviedla Komisia niekoľko technických a organizačných opatrení. Súčasťou technických opatrení sú vhodné opatrenia na riešenie online bezpečnosti, rizika straty údajov, zmeny údajov alebo neoprávneného prístupu, pričom sa zohľadňuje riziko, ktoré predstavuje spracovanie a povaha spracovávaných osobných údajov. Súčasťou organizačných opatrení je obmedzenie prístupu k osobným údajom výlučne na oprávnené osoby, ktoré majú legitímnu potrebu poznať ich na účely tejto spracovateľskej operácie.

## **7. Kto má prístup k vašim osobným údajom a komu sa poskytujú?**

Prístup k vašim osobným údajom sa poskytuje zamestnancom EÚ zodpovedným za vykonávanie tejto spracovateľskej operácie a oprávneným zamestnancom podľa zásady „need to know“ (potreba poznať). Na týchto zamestnancov sa vzťahujú povinnosti vyplývajúce z právnych predpisov a v prípade potreby aj dodatočné dohody o zachovaní dôvernosti.

- Prijemcovia údajov v rámci štruktúr EÚ:
  - výberové komisie, štatutárni hodnotitelia a zamestnanci úradu EPSO,
  - inštitúcie a orgány EÚ,
  - súdy EÚ, právne služby príslušného menovacieho orgánu,
  - úrad OLAF, IDOC, Útvar pre vnútorný audit a Európsky dvor audítorov,
  - európsky ombudsman,
  - európsky dozorný úradník pre ochranu údajov (EDPS).
- Prijemcovia údajov mimo štruktúr EÚ:
  - dodávateľ úradu EPSO zodpovedný za praktickú organizáciu testov.

Informácie, ktoré zbierame, nebudú poskytnuté žiadnej tretej strane. Výnimkou sú prípady a účely, keď nám túto povinnosť ukladá zákon.

## **8. Aké máte práva a ako si ich môžete uplatniť?**

Ako „dotknutá osoba“ máte osobitné práva podľa kapitoly III (článkov 14 – 25) nariadenia (EÚ) 2018/1725, a to predovšetkým právo na prístup k svojim osobným údajom a na ich opravu v prípade, že sú nesprávne alebo neúplné. V prípade potreby máte právo na vymazanie svojich osobných údajov, obmedzenie ich spracúvania, právo namietiť voči ich spracovaniu, ako aj právo na prenosnosť údajov.

Takisto máte právo namietať proti spracúvaniu vašich osobných údajov, ktoré sa zákonne vykonáva podľa článku 5 ods. 1 písm. a) uvedeného nariadenia, z dôvodov týkajúcich sa vašej konkrétnej situácie.

Svoje práva si môžete uplatniť tak, že sa obrátite na prevádzkovateľa údajov alebo v prípade sporu na zodpovednú osobu pre ochranu údajov. V prípade potreby sa môžete obrátiť aj na európskeho dozorného úradníka pre ochranu údajov. Ich kontaktné údaje sa nachádzajú v bode 9.

Ak si pri jednej či viacerých konkrétnych spracovateľských operáciách želáte uplatniť svoje práva, uveďte vo svojej žiadosti ich opis (t. j. príslušné referenčné značky, ako sú špecifikované v bode 10).

## **9. Kontaktné údaje**

### **– Prevádzkovateľ údajov**

Ak by ste si chceli uplatniť svoje práva podľa nariadenia (EÚ) 2018/1725 alebo ak máte pripomienky, otázky alebo obavy, alebo ak by ste chceli podať sťažnosť týkajúcu sa zberu a používania vašich osobných údajov, môžete kontaktovať prevádzkovateľa údajov – úrad EPSO, a to zaslaním správy na adresu [EPSO-DATA-PROTECTION-COORDINATOR@ec.europa.eu](mailto:EPSO-DATA-PROTECTION-COORDINATOR@ec.europa.eu).

### **– Zodpovedná osoba Komisie pre ochranu údajov**

V otázkach týkajúcich sa spracúvania vašich osobných údajov podľa nariadenia (EÚ) 2018/1725 sa môžete obrátiť na zodpovednú osobu ([DATA-PROTECTION-OFFICER@ec.europa.eu](mailto:DATA-PROTECTION-OFFICER@ec.europa.eu)).

### **– Európsky dozorný úradník pre ochranu údajov (EDPS)**

Ak sa domnievate, že v dôsledku spracovania vašich osobných údajov prevádzkovateľom údajov došlo k porušeniu vašich práv podľa nariadenia (EÚ) 2018/1725, máte právo obrátiť sa na európskeho dozorného úradníka pre ochranu údajov (t.j. môžete podať sťažnosť) ([edps@edps.europa.eu](mailto:edps@edps.europa.eu)).

## **10. Kde možno nájsť podrobnejšie informácie?**

Zodpovedná osoba Komisie pre ochranu údajov uverejňuje register všetkých spracovateľských operácií osobných údajov Komisiou, ktoré boli zdokumentované a ktoré jej boli oznámené. Prístup k registru získate kliknutím na tento odkaz: <http://ec.europa.eu/dpo-register>.

Táto konkrétna spracovateľská operácia bola zahrnutá do verejného registra zodpovednej osoby pre ochranu údajov pod touto referenčnou značkou: DPR-EC-26928.